

رېكخراوه‌كاني ژنان ، لاوان ، مندالان ، هونه‌رمه‌ندان ، ئەديبان و رۆشنپيران . . .
كۆرۆ كۆمه‌له‌ كلتوري و فره‌هنگي يه‌كان ، راديو و پوژنامه‌كان ، مال پەره‌و سايتە‌كان.

به‌ سلاويكي گهرم

به‌رپزان : هه‌ر وه‌ك خۆتان ده‌زانن ئەمرۆ مه‌سه‌له‌ي گه‌رانه‌وه‌ي په‌نابه‌راني كوردی عيراقی بۆ كوردستاني عيراق بووته‌ سياسي‌تيكي سهرتاسه‌ری هه‌موو وولاتانی ئەوروپا و سه‌رباری له‌ چاوه‌وروانی هېشتنه‌وه‌ي په‌نابه‌ران بۆ ماوه‌ي زياتر له‌ دوو سال و سى سال و زۆر زياتریش ، واده‌بين كه‌ ئەم وولاتانه‌ يه‌ك له‌ دواي يه‌ك برياری گه‌رانه‌وه‌ي په‌نابه‌ران ده‌ده‌ن.

رېكه‌وتنامه‌ي نيوان حكومه‌تي سوید - توركييا ، نموونه‌يه‌كي به‌رچاوي ئەم پيشيلكاريه‌يه‌ كه‌ به‌مه‌سه‌تي گه‌رانه‌وه‌ي نيزك به‌ ٤ هه‌زار په‌نابه‌ری كورد په‌سه‌ندكراو ته‌نانه‌ت هه‌وله‌ يه‌ك له‌ دواي يه‌كه‌كاني حكومه‌تي سوید بۆ يه‌ك ده‌ست كردنه‌وه‌ي وولاتانی ئەوروپا به‌مه‌ستی عه‌مه‌لي كردنه‌وه‌ي ديپورت كردنه‌وه‌ي په‌نابه‌ران، هه‌ول و ته‌قه‌لايه‌كي رۆژانه‌و، ده‌ستپيشخه‌ری كۆبوونه‌وه‌ي ئەم دوايانه‌يانه‌ي سه‌فاره‌تي سوید له‌ توركييا له‌گه‌ل سه‌فاره‌ته‌كاني زۆريك له‌ وولاتانی ئەوروپا بۆ ئەم مه‌به‌سته‌ نموونه‌يه‌كي به‌رچاوي په‌رده‌ هه‌لدانه‌وه‌ له‌ رووي ئەم راستي‌يه‌ !

ئەمه‌ سه‌رباری ئەوه‌ي كه‌ حكومه‌تي توركيياش بۆ خۆي پوژانه‌ له‌ هه‌ول‌ي ده‌ستگيري كردنی په‌نابه‌ران و ديپورت كردنه‌وه‌يانه‌و هه‌ر ئيسته‌ نزيك به‌ ٤٠ په‌نابه‌ر له‌ توركييا له‌لايه‌ن ده‌زگاکانی ئەمنی‌يه‌ته‌وه‌ ئاگادار كراونه‌ته‌وه‌ كه‌ ده‌بيت تا ١٥ رۆژي تر توركييا به‌جی به‌يلين ، له‌م حاله‌ به‌ده‌ر خۆيان ده‌ستگيريان ده‌كهن و ديپورتیان ده‌كه‌نه‌وه‌ .
ئەمه‌ له‌كاتيكدايه‌ كه‌ حكومه‌تي توركييا له‌ماوه‌ي يه‌ك مانگي رابردودا جياواز له‌كوشتن وپرينداركردنی ده‌يان په‌نابه‌ر، هه‌روه‌ها سه‌دان په‌نابه‌ری تريشی له‌ ناوچه‌ سنووري‌يه‌كاندا ديپورت كردوه‌ته‌وه‌، ته‌نانه‌ت له‌م ماوه‌دا له‌ناوچه‌ي واندا لاشه‌ي ١٩ كه‌سيان له‌چياكاندا دۆزه‌ته‌وه‌ كه‌ چهند ژنيك و ٥ مناليشيان له‌گه‌لدا بووه‌ كه‌ پيشتر له‌ناو به‌فردا ره‌ق هه‌له‌هاتون.

ئەم بارودۆخه‌دا ديپورت كردنه‌وه‌ي په‌نابه‌ران به‌ ئاستيكي بالاي پر مه‌ترسي گه‌شتوه‌و چوونه‌ پيشه‌وه‌ي نه‌خشه‌و پيلانه‌كاني حكومه‌تي سوید و توركييا هه‌نگاويكي زۆر مه‌ترسي دا كه‌ هه‌ره‌شه‌ له‌ چاره‌نووسي ده‌يان هه‌زاران ئينسان ده‌كات، ئەگه‌ری ديپورت كردنه‌وه‌ي ئەم ئينسانانه‌ تراژيديايه‌كي گه‌وره‌ ده‌خولقينييت و به‌كرده‌وه‌ هه‌ر ئينسانيكي ئازاديخوازو شه‌رافتمه‌ند وئينسان دۆست به‌ر پرسه‌ له‌ ريگرتن به‌ روو نه‌دانی ئەم تراژيديايه‌.

بۆيه‌ فيدراسيوني سهرتاسه‌ری په‌نابه‌رانی عيراقی داوا له‌ هه‌موو لايه‌نه‌كان ده‌كات جياواز له‌ بيركردنه‌وه‌ي هه‌ر لايه‌نيكمان له‌ په‌يوه‌ند به‌ بارودۆخي كوردستان و هۆكاره‌كاني ئاواره‌بوون ، به‌ده‌ر له‌ جياوازي بيرورامان ، له‌به‌رامبه‌ر ئەم ده‌ست دريژيانه‌ بۆ سه‌ر چاره‌نووسي ئەم ئينسانانه‌ ده‌نگ هه‌لبرين و ناره‌زايه‌تي خۆمان راگه‌يه‌نين.

ئەگه‌ر ته‌نها له‌به‌ر ريزو چاره‌نووس و ئاينده‌ي ئەو ژن و منالانه‌ بووه‌ كه‌ ساله‌هاييه‌ له‌ كه‌مه‌په‌كاندا له‌ دۆزه‌خي چاوه‌روانيدا به‌سه‌ر ده‌بن، يان له‌ كوردستانه‌وه‌ خه‌ون به‌هه‌واليكي دلخوشكه‌ری ئازيانه‌يانه‌وه‌ ده‌بين ، با نه‌هيلين ئەم حكومه‌تانه‌ ئەم ئينسانانه‌ ديپورت به‌كه‌نه‌وه‌و و هاتنه‌ مه‌يدانمان بكه‌ينه‌ له‌مه‌په‌ريكي چارنووساس بۆ به‌ر گرتان به‌م كاره‌ساته‌.

لهیادمان بێ که UNHCR بهرپرسی سهرهکی چاره‌نووسی په‌نابه‌رانه‌و ههر ئه‌وانیش شانیان له‌به‌رامبه‌ر به چاره‌نووسی په‌نابه‌رانه‌دا خالی کردووه‌ته‌وه‌و په‌نابه‌رانه‌یش ناچار له‌ریگه‌ی نایاسای یه‌وه ده‌بیت روو بکه ده‌ریاو سنووره به‌مین چینه‌راوه‌کان بو ده‌ریاز کردنی ژیا‌نی خو‌یان و گه‌شتن به‌ یه‌کیک له‌م وولاتانه‌ی که ئه‌مرۆ پریاری دیپورت کردنه‌وه‌یان ده‌ده‌ن.

بو‌یه پیویسته له‌م باره‌وه نامه‌ی نارزایه‌تی یه‌کانی خو‌تان به‌م ژماره فاکس و ئیمه‌یلانه بنیرین بو ئه‌و لایه‌نه به‌رپرسانه :

Prime Minister, Ddlbsl@tccb.gov.tr Minister of Interior, 011-90-312-417-2390;

Minister of Foreign Affairs, 011-90-312-419-1547 (e-mail: webmaster@mfa.gov.tr)

to the UNHCR Representative in Turkey, khanhu@unhcr.ch FAX:00903124412173

جیگه‌ی پیزانی نه که هاوکات وینه‌ی نامه‌کانتان بنیرین بو سکرته‌ریه‌تی فیدراسیون تا هاو‌پشتیتان رابگه‌یه‌نین

به ده‌زگاکانی راگه‌یاندن : ژماره فاکس و ئیمه‌لی فیدراسیون : Fax : 00 358 3 31392145

fediraq@welho.com سکرته‌یه‌تی فیدراتسیونی سهرتاسه‌ری په‌نابه‌رانی عیراقی

٢٠٠٢/٦/١١